GOBIERNO REGIONAL
DE LA ARAUCANIA

**REF.:** Aprueba Resciliación de Convenio Mandato que indica entre **GOBIERNO REGIONAL** y la **MUNICIPALIDAD DE PITRUFQUEN**

**RESOLUCION EXENTA Nº** 1669 /

**TEMUCO,** 20 JUL 2009

**VISTOS:**

01. Las facultades contempladas en la Ley Nº 19.175, Orgánica Constitucional de Gobierno y Administración Regional;

02. La Resolución Nº 115 de fecha 25.06.2009, que aprobó Convenio Mandato entre el **GOBIERNO REGIONAL DE LA ARAUCANIA** y la **MUNICIPALIDAD DE PITRUFQUEN**

03. La Resciliación del Convenio Mandato de fecha 20 JUL. 2009

04. El Decreto Nº 1413 de fecha 10.12.2008, del Ministerio del Interior, que nombra Gobernador en la Provincia de Cautín;

05. La Resolución Nº 1600 de 2008, de la Contraloría General de La República;

**CONSIDERANDO:**

01. Que con fecha 25.06.2009, se celebró Convenio Mandato entre el **GOBIERNO REGIONAL DE LA ARAUCANIA** y la **MUNICIPALIDAD DE PITRUFQUEN**, en virtud del cual esta, en su calidad de Unidad Técnica, se obligó a la realización de todos los actos y contratos necesarios para la ejecución del siguiente proyecto contemplado en el Presupuesto del FNDR de la IX Región:

- **"REPOSICIÓN PLAZA DE ARMAS DE PITRUFQUÉN"**, (Diseño), **Código BIP 30066706-0**

02. Que dicho Convenio Mandato fue aprobado por Resolución Exenta Nº 115 de fecha 25.06.2009.

03. Que el **GOBIERNO REGIONAL DE LA ARAUCANIA** y la **MUNICIPALIDAD DE PITRUFQUEN**, por instrumento de Vistos 3 y de común acuerdo han decidido resciliar el Convenio Mandato señalado en el Considerando 01 anterior, dejándolo sin efecto a contar del 07.09 y manifestando que no tienen ninguna reclamación que formularse el uno al otro, ni acciones que ejercer y que pudieran derivarse de éste;

12 AGO 2009

**RESUELVO:**

01. **APRUÉBASE** la Resciliación del Convenio Mandato de 20 07.09 entre el **GOBIERNO REGIONAL DE LA ARAUCANIA** y la **MUNICIPALIDAD DE PITRUFQUEN** por la cual ponen término de común acuerdo al Convenio Mandato suscrito el 25.06.2009, singularizado en el Considerando 01 anterior y del siguiente tenor:

**"RESCILIACIÓN CONVENIO MANDATO**

En Temuco a 20 JUL. 2009 , entre el **GOBIERNO REGIONAL DE LA ARAUCANÍA**, RUT 72.201.100-7, representado por el Sr. Intendente (S) y Ejecutivo del Gobierno Regional, don **CHRISTIAN DULANSKY ARAYA**, Cédula Nacional de Identidad Nº 11.686.898-9, ambos domiciliados para estos efectos en calle Manuel Bulnes N° 590, noveno piso, Temuco, y la **MUNICIPALIDAD DE PITRUFQUEN** RUT Nº 69.191.300-7, representada por su Alcalde, don **HUMBERTO CATALAN CANDIA**, cédula nacional de identidad Nº 5.737.613-9, ambos domiciliados en calle Francisco Bilbao Nº 593 de Pitrufquén, se ha convenido lo siguiente:

**PRIMERO:** Con fecha 25.06.2009 se celebró Convenio Mandato entre el **GOBIERNO REGIONAL DE LA ARAUCANIA** y la **MUNICIPALIDAD DE PITRUFQUEN** en virtud del cual esta, en su calidad de Unidad Técnica, se obligó a la realización de todos los actos y contratos necesarios para la ejecución de siguiente proyecto contemplado en el Presupuesto del FNDR de la IX Región:

**"REPOSICIÓN PLAZA DE ARMAS DE PITRUFQUÉN"**, (Diseño), **Código BIP 30066706-0**

Dicho Convenio Mandato fue aprobado por Resolución Exenta Nº 115 de fecha 25.06.2009.

**SEGUNDO:** Que se hace necesario resciliar el Convenio Mandato singularizado en la cláusula anterior para suscribir un nuevo Convenio con la Dirección de Arquitectura de La Región de La Araucanía.

**TERCERO:** Las partes, por este acto y de común acuerdo, vienen en resciliar, dejando sin efecto el Convenio Mandato de fecha 25.06.2009, señalado en la cláusula primera precedente, a contar de la fecha de esta Convención.

**CUARTO:** En consecuencia, ambas partes ponen término al Convenio indicado precedentemente, manifestando que no tienen ninguna reclamación que formularse el uno al otro, ni acciones que ejercer y que pudieran derivarse de éste.

**QUINTO:** La personería con que concurren a este acto el Sr. Intendente y Ejecutivo del Gobierno Regional en representación del **GOBIERNO REGIONAL DE LA ARAUCANIA** y del Sr. Alcalde en representación de la **MUNICIPALIDAD DE PITRUFQUEN**, no se insertan por ser conocida de las partes.

**SEXTO:** La presente Resciliación de Convenio Mandato se suscribe por las partes en seis ejemplares de igual fecha y tenor, quedando cuatro en poder del **GOBIERNO REGIONAL DE LA ARAUCANIA** y dos en poder de la **MUNICIPALIDAD DE PITRUFQUEN. CHRISTIAN DULANSKY ARAYA INTENDENTE (S) Y EJECUTIVO DEL GOBIERNO REGIONAL DE LA ARAUCANIA; HUMBERTO CATALAN CANDIA ALCALDE MUNICIPALIDAD DE PITRUFQUEN"**.

02. Déjese sin efecto la Resolución Nº 115 de fecha 25.06.2009, que aprobó Convenio Mandato entre el **GOBIERNO REGIONAL DE LA ARAUCANIA** y la **MUNICIPALIDAD DE PITRUFQUEN**.

03. Libérense los recursos comprometidos en la refrendación presupuestaria de la Resolución Exenta que se deja sin efecto por el resuelvo 02 de esta Resolución.

**ANÓTESE, COMUNÍQUESE Y ARCHÍVESE.**

**CHRISTIAN DULANSKY ARAYA**
**INTENDENTE (S) Y EJECUTIVO DEL**
**GOBIERNO REGIONAL DE LA ARAUCANIA**

VSH/ECV/LRR
Distribución:
- Municipalidad de Pitrufquén (2)
- Proceso de Inversiones
- Dpto. Jurídico.
- Archivo.

## RESCILIACIÓN CONVENIO MANDATO

En Temuco a 20 JUL. 2009 , entre el **GOBIERNO REGIONAL DE LA ARAUCANÍA**, RUT 72.201.100-7, representado por el Sr. Intendente (s) y Ejecutivo del Gobierno Regional, don **CHRISTIAN DULANSKY ARAYA**, Cédula Nacional de Identidad Nº 11.686.898-9, ambos domiciliados para estos efectos en calle Manuel Bulnes N° 590, noveno piso, Temuco, y la **MUNICIPALIDAD DE PITRUFQUEN** RUT Nº 69.191.300-7, representada por su Alcalde, don **HUMBERTO CATALAN CANDIA**, cédula nacional de identidad Nº 5.737.613-9, ambos domiciliados en calle Francisco Bilbao Nº 593 de Pitrufquén, se ha convenido lo siguiente:

**PRIMERO:** Con fecha 25.06.2009 se celebró Convenio Mandato entre el **GOBIERNO REGIONAL DE LA ARAUCANIA** y la **MUNICIPALIDAD DE PITRUFQUEN** en virtud del cual esta, en su calidad de Unidad Técnica, se obligó a la realización de todos los actos y contratos necesarios para la ejecución de siguiente proyecto contemplado en el Presupuesto del FNDR de la IX Región:

**"REPOSICIÓN PLAZA DE ARMAS DE PITRUFQUÉN"**, (Diseño), **Código BIP 30066706-0**

Dicho Convenio Mandato fue aprobado por Resolución Exenta Nº 115 de fecha 25.06.2009.

**SEGUNDO:** Que se hace necesario resciliar el Convenio Mandato singularizado en la cláusula anterior para suscribir un nuevo Convenio con la Dirección de Arquitectura de La Región de La Araucania.

**TERCERO:** Las partes, por este acto y de común acuerdo, vienen en resciliar, dejando sin efecto el Convenio Mandato de fecha 25.06.2009, señalado en la cláusula primera precedente, a contar de la fecha de esta Convención.

**CUARTO:** En consecuencia, ambas partes ponen término al Convenio indicado precedentemente, manifestando que no tienen ninguna reclamación que formularse el uno al otro, ni acciones que ejercer y que pudieran derivarse de éste.

**QUINTO:** La personería con que concurren a este acto el Sr. Intendente (s) y Ejecutivo del Gobierno Regional en representación del **GOBIERNO REGIONAL DE LA ARAUCANIA** y del Sr. Alcalde en representación de la **MUNICIPALIDAD DE PITRUFQUEN**, no se insertan por ser conocida de las partes.

**SEXTO:** La presente Resciliación de Convenio Mandato se suscribe por las partes en seis ejemplares de igual fecha y tenor, quedando cuatro en poder del **GOBIERNO REGIONAL DE LA ARAUCANIA** y dos en poder de la **MUNICIPALIDAD DE PITRUFQUEN.**

**CHRISTIAN DULANSKY ARAYA**
**INTENDENTE (S) Y EJECUTIVO**
**GOBIERNO REGIONAL DE LA ARAUCANIA**

**HUMBERTO CATALAN CANDIA**
**ALCALDE**
**MUNICIPALIDAD DE PITRUFQUEN**

ERE/VSH/ECV/LRR